

Ìwé Wòlìi Hagai

Ìpè láti tún ilé OLÚWA kó

1 Ní ọdún kejì ọba Dariusi ní ojó kìn-ín-ní osù kẹfà, ọrọ OLÚWA wá nípasè wòlìi Hagai sí Serubbabeli ọmọ Șealitieli, baálẹ Juda, àti sódọ Jošua ọmọ Josadaki, olórí àlùfáà.

2 Báyíi ni OLÚWA àwọn ọmọ-ogun wí: “Àwọn èniyàn wònyí wí pé, ‘Kò tí ì tó àkókò láti kó ilé OLÚWA.’”

3 Nígbà náà ni ọrọ OLÚWA wá láti ọdọ wòlìi Hagai wí pé,

4 “Njé àkókò ni fún ẹyin fúnra yín láti máa gbé ní ilé tí a şe ní ọsó nígbà tí ilé yíí wà ni ahoró?”

5 Nísinsinyíi, ẹyí ni ohun tí OLÚWA àwọn ọmọ-ogun wí: “E kíyèsi ọnà yín.

6 Ẹyin ti gbìn ohun ti ó pò. Sùgbón ẹyin kórè dié níbè. Ẹyin jẹun, sùgbón ẹyin kò yó. Ẹyin mu sùgbón kò té ẹ yín lórun; ẹyin wọ aşo, sùgbón kò mú òtútù yin lọ; ẹyin gba owó işé sùgbón e ní gbà á sínú ajádií àpò.”

7 Báyíi ni OLÚWA àwọn ọmọ-ogun wí: “E kíyèsi ọnà yín.

8 E gun orí àwọn òkè nílá lọ, kí e sì mú igi wá pèlú yín. Kí e sì kó ilé náà, kí inú mi bà le è dùn sí i, kí a sì yín mí lógo,” ni OLÚWA wí.

9 “Ẹyin ti ní retí ọpò, sùgbón kíyèsi i, o yípadà sí dié. Ohun tí ẹyin mú wa ilé, èmi sì fé e dànù. Nítorí kí ni?” ni OLÚWA àwọn ọmọ-ogun wí. “Nítorí ilé mi tí ó dahoro; tí olukulukù yín sì ní sáré fún ilé ara rẹ.

10 Nítorí yín ni àwọn ọrun şe dá ìrì dúró tí ilè sì kò láti mu èso jáde.

11 Mo sì ti pe ọdá sórí ilè àti sórí àwọn òkè nílá, sórí òkà àti sórí wáinì tuntun, sórí òróró àti sórí ohun ti ilè ní mú jáde, sórí ènyìàn, sórí ẹran àti sórí gbogbo isé ọwó yín.”

12 Nígbà náà ni Serubbabeli ọmọ Șealitieli, Joșua ọmọ Josadaki, olórí àlùfáà pèlú gbogbo ènyìàn iyókù, gba ohùn OLÚWA Ọlórun wọn gbó àti ọrò wòlfí Hagai, nítorí OLÚWA Ọlórun ni ó rán an. Àwọn ènyìàn sì bérù OLÚWA.

13 Nígbà náà ni Hagai ìránsé OLÚWA ní jísé OLÚWA fún àwọn ènyìàn pé, “Èmí wà pèlú yín,” ni OLÚWA wí.

14 Nítorí náà, OLÚWA ru èmí Serubbabeli ọmọ Șealitieli sókè, baálè Juda àti èmí Joșua ọmọ Josadaki, olórí àlùfáà àti èmí gbogbo ènyìàn iyókù. Wón sì wá, wón sì bérè sí ní şisé lórí ilé OLÚWA àwọn ọmọ-ogun Ọlórun wọn,

15 ní ojó kérìnlélógún oṣù kefà ní ọdún kejì ọba Dariusi.

2

Ewà Témpili tuntun náà

1 Ní ojó kékànlélógún oṣù keje, ni ọrò OLÚWA wá nípasè wòlfí Hagai wí pé,

2 “Sọ fún Serubbabeli ọmọ Șealitieli, baálè Juda, àti Joșua ọmọ Josadaki, olórí àlùfáà àti àwọn ènyìàn yòókù. Béèrè lówó wọn pé,

3 ‘Ta ni nínú yín tí ó kù tí ó sì ti rí ilé yíí ní ògo rẹ àkókó? Báwo ni ó şe ri sí yín nísinsin yíí? Njé kò dàbí asán lójú yín?’

4 Şùgbón nísinsin yíí, múra gírí, ìwó Serubbabeli,’ ni OLÚWA wí. ‘Múra gírí, ìwó Josua ọmọ Josadaki, olórí àlùfáà. E sì múra gírí gbogbo èyin èníyàn ilè náà,’ ni OLÚWA wí, ‘kí e sì shisé. Nítorí èmi wà pèlú yín,’ ni OLÚWA àwọn ọmọ-ogun wí.

5 ‘Èyí ni ohun tí Èmi fi bá a yín dá májémú nígbà tí e jáde kúrò ni Ejibiti, bẹè ni Èmí ì mi sì wà pèlú yín. E má şe bérù.’

6 “Báyíí ni OLÚWA àwọn ọmọ-ogun wí pé, ‘Láipé jojo, Èmi yóò mi àwọn ọrun àti ayé, Òkun àti ìyàngbẹ ilè léèkan sí i.

7 Èmi yóò mi gbogbo orílè-èdè, ifé gbogbo orílè-èdè yóò fà sí témpli yíí, Èmi yóò sì kún ilé yíí pèlú ògo,’ ni OLÚWA àwọn ọmọ-ogun wí.

8 ‘Tèmi ni fàdákà àti wúrà,’ ni OLÚWA àwọn ọmọ-ogun wí.

9 ‘Ògo ikéyìn ilé yíí yóò pò ju ti lṣáájú lọ,’ ni OLÚWA àwọn ọmọ-ogun wí, ‘Àti ní ihín yíí ni Èmi ó sì fi àlàáfiá fún ni,’ ni OLÚWA àwọn ọmọ-ogun wí.”

Ìbùkún fún àwọn èníyàn tí a sọ di àìmọ

10 Ní ojó kérìnlélógún oṣù késànán ní ọdún kejì Dariusi, ni ọrò OLÚWA tọ wòlìí Hagai wá pé,

11 “Báyíí ni OLÚWA àwọn ọmọ-ogun wí, ‘Béèrè lówó àwọn àlùfáà ohun tí ọfin wí pé:

12 Bí ẹníkan bá gbé ẹran mímó ní lṣétí aşo rẹ, tí lṣétí aşo rẹ kan àkàrà tàbí ọbè, wáinì, öröró tàbí oúnje mürràn, nńjé yóò ha jé mímó bí?”

Àwọn àlùfáà sì dáhùn wí pé, “Béè kó.”

13 Nígbà náà ni Hagai wí pé, “Bí ẹníkan tí ó jé aláìmọ nípa fífi ara kan òkú bá fi ara kan ọkan lára nńkan wònyí, nńjé yóò ha jé aláìmọ?”

Àwọn àlùfáà sì dálhùn wí pé, “Béè ni, yóò jé alálmó.”

¹⁴ Nígbà náà ni Hagai dálhùn ó sì wí pé, “‘Béè ni ènyiàn wònyí rí, bẹè sì ni orílè-èdè yíí rí níwájú mi,’ ni OLÚWA wí. ‘Béè sì ni olúkúlùkù ishé ọwó wọn; èyí tí wón sì fi rú ẹbọ níbè jé alálmó.’

¹⁵ “‘Njé nísinsin yíí, e ro èyí dáradára láti òní yíí lọ, e kíyèsi bí nñkan şe rí télè, a to òkúta kan lé orí èkejì ní tempili OLÚWA.

¹⁶ Nígbà tí ẹnikéni bá dé ibi òkìtì òsùwòn ogun, méwàá péré ni yóò ba níbè. Nígbà tí ẹnikéni bá dé ibi ifúntí wáinì láti wọn àádóta ìwòn, ogún péré ni yóò ba níbè.

¹⁷ Mo fi irèdànù, ìmúwòdù àti yìnyín bá gbogbo ishé ọwó yín je; sibè èyin kò yípadà sí ọdò mi,’ ni OLÚWA wí.

¹⁸ ‘Láti òní lọ, láti ojó kérìnlélóngún oṣù késànán yíí kí e kíyèsi, kí e sì rò ó dáradára, ojó ti a fi ìpilè tempili OLÚWA lélé, rò ó dáradára.

¹⁹ Njé èso ha wà nínú abà bí? Títí di àkókò yíí, àjàrà àti igi ọpòtò àti pomegiranate, àti igi olifi kò i tí i so èso kankan.

“‘Láti òní lọ ni èmi yóò bùkún fún un yin.’”

Serubbabeli òrùka èdìdì OLÚWA

²⁰ Oṛò OLÚWA sì tún tò Hagai wá nígbà kejì, ní ojó kérìnlélóngún oṣù náà pé,

²¹ “Sọ fún Serubbabeli baálè Juda pé èmi yóò mi àwọn ọrun àti ayé.

²² Èmi yóò bi ìté àwọn ijọba şubú, Èmi yóò sì pa agbára àwọn aláikòlà run, Èmi yóò sì dojú àwọn kéké ogun dé, àti àwọn tí ní gùn wón; esin àti àwọn eléshin yóò şubú; olúkúlùkù nípa idà arákùnrin rẹ.”

Hagai 2:23

v

Hagai 2:23

23 OLÚWA àwọn ọmọ-ogun wí pé, “Ní ojó náà, ìwọ
ìránṣé mi Serubbabeli ọmọ Ṣealitieli, Èmi yóò mú ọ,
Èmi yóò sì sọ ọ di bí òrùka èdìdì mi, nítorí mo ti yan
ọ, ni OLÚWA àwọn ọmọ-ogun wí.”

**Biblica® ní oore ọfẹ́ láti lo Bíbélì Mímọ́ ní Èdè
Yorùbá Òde-Òní
Yoruba: Biblica® ní oore ọfẹ́ láti lo Bíbélì Mímọ́ ní Èdè
Yorùbá Òde-Òní (Bible)**

copyright © 2017 Biblica, Inc.

Language: Yorùbá

Contributor: Biblica, Inc.

Biblica® Open Yoruba Contemporary Bible™

Copyright © 2009, 2017 by Biblica, Inc.™

Used with permission. All rights reserved worldwide.

“Biblica” is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.

All content on open.bible is made available under a Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 License (<http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/>).

You are free to:

Share – copy and redistribute the material in any medium or format

Adapt – remix, transform, and build upon the material for any purpose,
even commercially

Under the following conditions:

Attribution – You must attribute the work as follows: “Original work available for free at www.biblica.com and open.bible” Attribution statements in derivative works should not in any way suggest that we endorse you or your use of this work.

ShareAlike – If you remix, transform, or build upon the material, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Use of trademarks: Biblica® is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. and may not be included on any derivative works. Unaltered content from open.bible must include the Biblica® trademark when distributed to others. If you alter the content in any way, you must remove the Biblica® trademark before distributing your work.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this

translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2020-12-15

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 19 Sep 2023

de909672-7c71-5683-96dd-f0d21f08d35f